

DEWALT®



**Instruction Manual
Guide D'utilisation
Manual de instrucciones**

DWST82821

Battery Charger Rail Mount

Support de Rail Pour Chargeur de Bloc-Piles

Montaje en Riel de Cargador de Batería

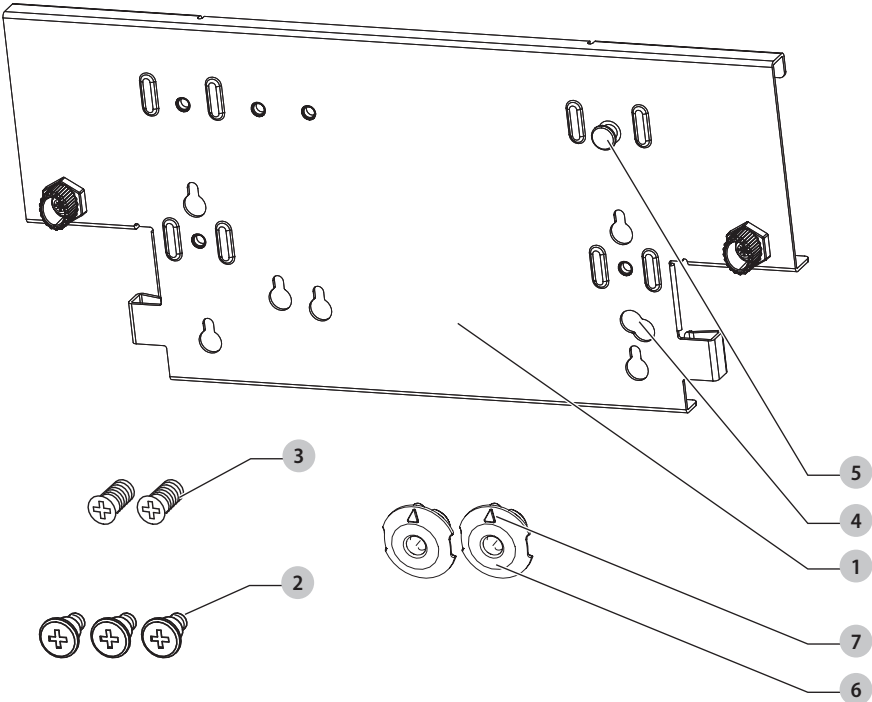
www.DEWALT.com

**If you have questions or comments, contact us.
Pour toute question ou tout commentaire, nous contacter.
Si tiene dudas o comentarios, contáctenos.**

1-800-4-DEWALT

English (<i>original instructions</i>)	4
Français (<i>traduction de la notice d'instructions originale</i>)	6
Español (<i>traducido de las instrucciones originales</i>)	9

DWST82821



- | | | |
|--|--|---|
| <p>1 Battery charger rail mount</p> <p>2 M4 x 4 nail screws</p> <p>3 ST5 x 12 screws</p> <p>4 Keyhole</p> <p>5 Nail hook</p> <p>6 Plastic plug</p> <p>7 Triangle marking</p> | <p>1 Support de rail pour chargeur de bloc-piles</p> <p>2 Clous-vis M4 x 4</p> <p>3 Vis ST5 x 12</p> <p>4 Trou de serrure</p> <p>5 Clou à crochet</p> <p>6 Bouchon en plastique</p> <p>7 Repère triangulaire</p> | <p>1 Montaje en riel de cargador de batería</p> <p>2 Tornillos de clavo M4 x 4</p> <p>3 Tornillos ST5 x 12</p> <p>4 Cerradura</p> <p>5 Gancho de clavo</p> <p>6 Tapón de plástico</p> <p>7 Marca de triángulo</p> |
|--|--|---|

Fig. B

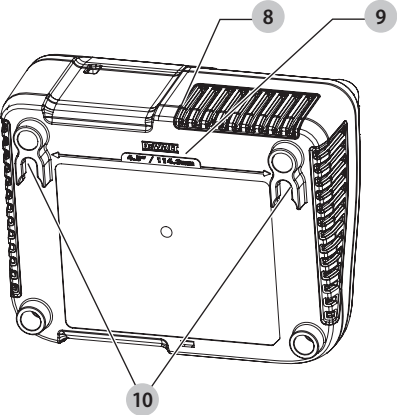


Fig. C

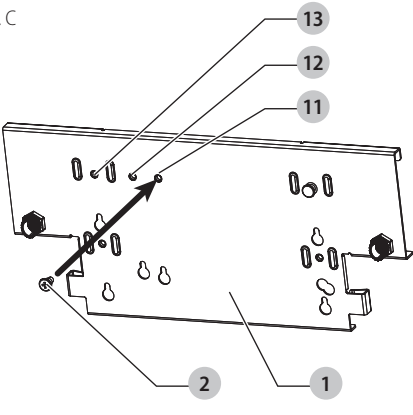


Fig. D

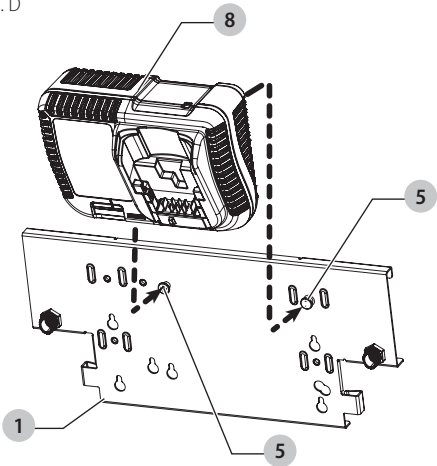


Fig. E

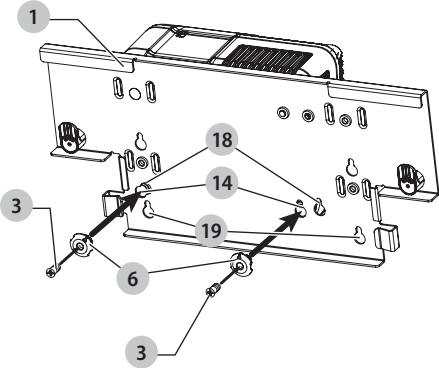


Fig. F

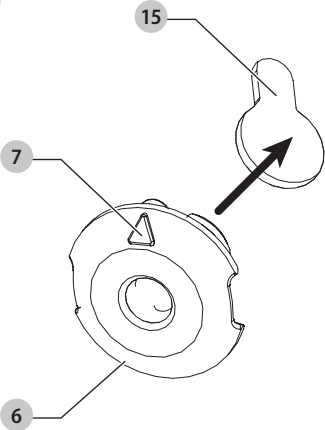


Fig. G

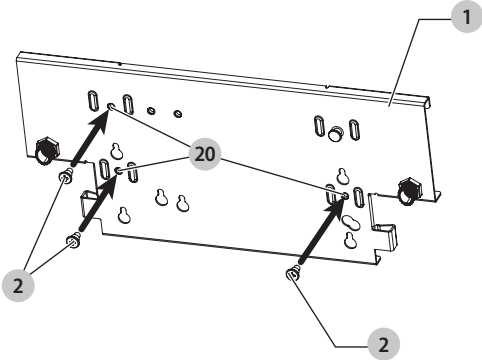


Fig. H

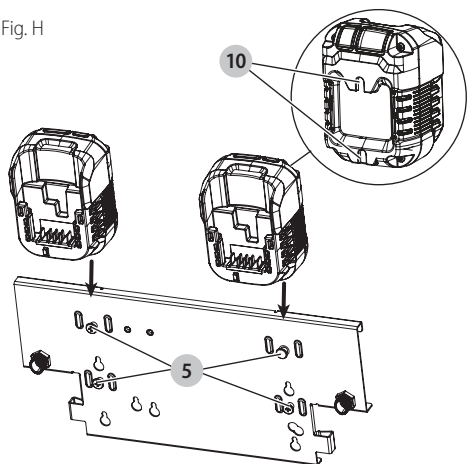
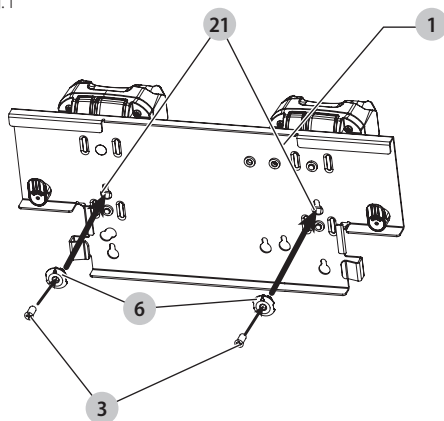


Fig. I





WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.



WARNING: To reduce the risk of injury, read the instruction manual.

Intended Use

The DWST82821 is designed for professional wall charger mounting applications.

DO NOT let children come into contact with this system. Supervision is required when inexperienced operators use this system.

Definitions: Safety Alert Symbols and Words

This instruction manual uses the following safety alert symbols and words to alert you to hazardous situations and your risk of personal injury or property damage.



DANGER: Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, **will** result in **death or serious injury**.



WARNING: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **could** result in **death or serious injury**.



CAUTION: Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **may** result in **minor or moderate injury**.



NOTICE: Indicates a practice **not** related to **personal injury** which, if not avoided, **may** result in **property damage**.

(Used without word) Indicates a safety related message.

GENERAL SAFETY RULES FOR BATTERY CHARGER RAIL MOUNT



WARNING: DO NOT alter or modify this product from the original design or function without approval from DeWALT. Other than cutting length to fit. Personal injury and/or property damage can result from un-authorized modifications.



WARNING: To reduce the risk of personal injury, do not use a damaged DeWALT battery charger rail mount. A damaged battery DeWALT charger rail mount will not support the weight of the battery charger and battery.



WARNING: To reduce the risk of personal injury, ensure the battery charger is mounted on the DeWALT charger rail mount securely before using.

1. **Ensure to unplug the power cord of the battery charger before mounting the charger on the DeWALT charger rail mount.**
2. **DO NOT exceed maximum product weight, including battery charger and battery. See Mounted Weight Capacity for more information.**
3. **Only mount the compatible chargers on the DeWALT battery charger rail mount.**

Additional Safety Information



WARNING: Never modify this product. Damage or personal injury could result.



WARNING: ALWAYS use safety glasses. Everyday eyeglasses are **NOT** safety glasses. Also use face or dust mask if cutting operation is dusty. **ALWAYS WEAR CERTIFIED SAFETY EQUIPMENT:**

- ANSI Z87.1 eye protection (CAN/CSA Z94.3),
- ANSI S12.6 (S3.19) hearing protection,
- NIOSH/OSHA/MSHA respiratory protection.



WARNING: Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling, and other construction activities contains chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:

- lead from lead-based paints,
- crystalline silica from bricks and cement and other masonry products, and
- arsenic and chromium from chemically-treated lumber.

Your risk from these exposures varies, depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals: work in a well ventilated area, and work with approved safety equipment, such as those dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

- **Wear protective clothing and wash exposed areas with soap and water.** Allowing dust to get into your mouth, eyes, or lay on the skin may promote absorption of harmful chemicals. Direct particles away from face and body.
- **Use the appropriate dust extractor vacuum to remove the vast majority of static and airborne dust.** Failure to remove static and airborne dust could contaminate the working environment or pose an increased health risk to the operator and those in close proximity.

MOUNTED WEIGHT CAPACITY



CAUTION: To reduce the risk of injury, do not overload the battery charger rail mount.

Do not mount more than 11 lb (5 kg) to the DeWALT battery charger rail mount.

BATTERY CHARGER COMPATIBILITY

The DeWALT battery charger rail mount is compatible with the following DeWALT battery chargers:

DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 and DCB1102.

Assembly

Required Tools and Hardware

You will need to gather a few common tools and hardware. Always consult your local building code for proper hardware.

- Safety glasses
- Screwdriver
- M4 x 4 Nail Screws ②
- ST5 x 12 Screws ③



CAUTION: Always use the correct screws for the attaching the charger to the DeWALT charger rail mount. Using the wrong screws will reduce the holding force required for proper installation possibly resulting in personal injury or property damage.

Mounting DeWALT Battery Chargers DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 (Fig. A—F)

Required Tools and Hardware

- One M4 x 4 nail screw **2**
- Two ST5 x 12 screws **3**
- Screwdriver

Mounting

1. Place the DeWALT battery charger **8** charging side down. Check the span dimension **9** of two keyholes **10** on the bottom housing as shown in Fig. B.

2. According to the span dimension, screw one M4 x 4 nail screw **2** into the corresponding screw hole **11** and tighten it to 13 in-lb. Do not overtighten.

NOTE: The screw hole **11** on the DeWALT battery charger rail mount is for the following chargers; DCB115, DCB112, and DCB1104 with a 4.5" (114 mm) keyhole span.

NOTE: The screw hole **12** on the DeWALT battery charger rail mount is for the following chargers; DCB118 and DCB1106 with a 5.25" (133 mm) keyhole span.

NOTE: The screw hole **13** on the DeWALT battery charger rail mount is for the charger DCB1112 with 6-3/8" (162 mm) keyhole span.

3. Slide the charger downward and engage the keyholes **10** with two nail hooks **5** as shown in Fig. D.

4. Insert the plastic plug **6** into the corresponded bottom screw hole **14** of the charger from the rear of the DeWALT battery charger rail mount.

5. The triangle marking **7** of the plastic plug **6** aligns with the slot **15** when the plastic plug **6** is inserted into the screw hole **14** as shown in Fig. E and Fig. F.

NOTE: The screw hole **14** on the DeWALT battery charger rail mount is for the following chargers; DCB115, DCB112, and DCB1104.

NOTE: The screw hole **18** on the DeWALT battery charger rail mount is for the following chargers; DCB118 and DCB1106.

NOTE: The screw hole **19** on the DeWALT battery charger rail mount is for the charger DCB1112.

6. Screw one ST5 x 12 screw **3** into each plastic plug **6** as shown in Fig. E.

Mounting DeWALT DCB1102 Battery Charger (Fig. G—I)

Required Tools and Hardware

- Three M4 x 4 Nail Screws **2**
- Two ST5 x 12 Screws **3**
- Screwdriver

Mounting

- Screw one M4 x 4 nail screw **2** into each screw hole **20** as shown in Fig. G and tighten it to 13 in-lb. Do not overtighten.
- Slide the charger downward and engage the keyholes **10** with two nail hooks **5** as shown in Fig. H.
- Insert the plastic plug **6** into the corresponding hole **21** from the rear of the DeWALT battery charger rail mount.
- The triangle marking **7** of the plastic plug **6** aligns with the slot **15** when the plastic plug **6** is inserted into the hole **21** as shown in Fig. F.
- Screw one ST5 x 12 screw **3** into each plastic plug **6** as shown in Fig. I.

MAINTENANCE

Your DeWALT product has been designed to operate over a long period of time with a minimum of maintenance. Continuous satisfactory operation depends upon proper care and regular cleaning.

Cleaning



WARNING: Never use solvents or other harsh chemicals for cleaning the non-metallic parts of the tool. These chemicals may weaken the plastic materials used in these parts. Use a cloth dampened only with water and mild soap. Never immerse any part of the rail into a liquid.

Accessories



WARNING: Since accessories, other than those offered by DeWALT, have not been tested with this product, use of such accessories with this product could be hazardous. To reduce the risk of injury, only DeWALT recommended accessories should be used with this product.

Recommended accessories for use with your product are available at extra cost from your local dealer or authorized service center. If you need assistance in locating any accessory, please contact DeWALT call **1-800-4-DeWALT (1-800-433-9258)** or visit our website: www.dewalt.com

Repairs

The DWST82821 is not serviceable.

Register Online

Thank you for your purchase. Register your product now for:

- WARRANTY SERVICE:** Registering your product will help you obtain more efficient warranty service in case there is a problem with your product.
- CONFIRMATION OF OWNERSHIP:** In case of an insurance loss, such as fire, flood or theft, your registration of ownership will serve as your proof of purchase.
- FOR YOUR SAFETY:** Registering your product will allow us to contact you in the unlikely event a safety notification is required under the Federal Consumer Safety Act.
- Register online at www.dewalt.com.



AVERTISSEMENT : lisez tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions. Ne pas suivre les avertissements et les instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.



AVERTISSEMENT : pour réduire le risque de blessure, lisez le guide d'utilisation.

Utilisation prévue

Le DWST82821 est conçu pour des application de montage mural de chargeur professionnelles.

NE PAS laisser les enfants entrer en contact avec ce système. Une supervision est requise lorsque des utilisateurs inexpérimentés utilisent ce système.

Définitions: symboles et mentions d'alerte de sécurité

Cette notice d'utilisation utilise les symboles et les mentions d'alerte de sécurité suivants afin de vous alerter sur les situations dangereuses et les risques de blessures ou de dégâts matériels.



DANGER: indique une situation de risque imminent qui **engendre**, si elle n'est pas évitée, la **mort ou de graves blessures**.



AVERTISSEMENT: indique une situation de risque potentiel qui **pourrait** engendrer, si elle n'est pas évitée, la **mort ou de graves blessures**.



ATTENTION: indique une situation de risque potentiel qui **peut** engendrer, si elle n'est pas évitée, **des blessures bénignes ou modérées**.



REMARQUE: indique une pratique **n'entraînant aucun risque de blessures** mais qui, si elle n'est pas évitée, **peut entraîner des dommages matériels**.

(Utilisé sans mention) Indique un message lié à la sécurité.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES POUR LE SUPPORT DE RAIL DU CHARGEUR DE BLOC-PILES



AVERTISSEMENT : NE PAS altérer ou modifier le produit de sa conception ou fonction originale sans autorisation préalable de DEWALT. Autre que de couper une extrémité pour pouvoir l'insérer dans l'espace. Toute modification non autorisée pourrait résulter en l'endommagement de la propriété ou la blessure de personnes.



AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque de blessures graves, ne pas utiliser de support de rail pour chargeur de bloc-piles DEWALT endommagé. Un support de rail pour chargeur de bloc-piles DEWALT Endommagé ne supporte pas le poids du chargeur de bloc-piles et du bloc-piles.



AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque de blessure, assurez-vous que le chargeur de bloc-piles est monté sur le support de rail pour chargeur DEWALT de façon sécuritaire avant de l'utiliser.

1. Veillez à débrancher le cordon d'alimentation du chargeur de bloc-piles avant de monter le chargeur sur le support de rail pour chargeur **DEWALT**.
2. **NE PAS excéder le poids maximum du produit, chargeur de bloc-piles et bloc-piles compris.** Voir la rubrique **Capacité de poids monté** pour plus d'informations.
3. **Montez seulement les chargeurs compatibles sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DEWALT .**

Renseignements de

Sécurité Supplémentaires



AVERTISSEMENT : Ne modifiez jamais ce produit. Cela pourrait entraîner des dommages matériels ou des blessures corporelles.



AVERTISSEMENT : Portez **TOUJOURS** des lunettes de sécurité. Les lunettes ordinaires **NE SONT PAS** des lunettes de sécurité. Utilisez également un masque facial ou anti-poussière si l'opération de coupe est poussiéreuse. **PORTEZ TOUJOURS UN ÉQUIPEMENT DE SÉCURITÉ CERTIFIÉ :**

- Protection oculaire ANSI Z87.1 (CAN/CSA Z94.3),
- Protection auditive ANSI S12.6 (S3.19),
- Protection respiratoire NIOSH/OSHA/MSHA.



AVERTISSEMENT : Certaines poussières créées par le ponçage mécanique, le sciage, l'aiguisage, le perçage et autres activités de construction contiennent des produits chimiques reconnus dans l'État de la Californie pour causer le cancer et des anomalies congénitales ou autres effets nuisibles sur la reproduction. Certains exemples de ces produits chimiques sont :

- le plomb provenant des peintures à base de plomb,
- la silice cristallisée provenant des briques, du ciment et d'autres produits de la maçonnerie ainsi que
- l'arsenic et le chrome provenant du bois de construction traité chimiquement.

Votre risque à ces expositions varie selon la fréquence dont vous effectuez ce type de travail. Pour réduire votre exposition à ces produits chimiques : travaillez dans un endroit bien aéré et avec un équipement de sécurité homologué, comme les masques anti-poussière spécialement conçus pour filtrer les particules microscopiques.

- **Portez des vêtements protecteurs et lavez vos zones exposées avec du savon et de l'eau.** Permettre à la poussière d'entrer dans votre bouche, vos yeux ou la laisser sur la peau peut favoriser l'absorption des produits chimiques dangereux. Dirigez les particules loin du visage et du corps.
- **Utilisez le dépoussiéreur approprié pour enlever la grande majorité de la poussière statique et en suspension.** Ne pas enlever la poussière statique et en suspension pourrait contaminer l'environnement de travail ou représenter un risque accru pour la santé de l'utilisateur et ceux qui sont à proximité.

CAPACITÉ DE POIDS MONTÉ



ATTENTION : Afin de réduire le risque de blessures, ne pas surcharger le support de montage du rail de chargeur de bloc-piles.

Ne pas monter plus de 5 kg (11 lb) sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT.

COMPATIBILITÉ DU CHARGEUR DE BLOC-PILES

Le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est compatible avec les chargeurs de batterie DeWALT suivants : DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 et DCB1102.

Assemblage

Outillage et matériel nécessaires

Vous devrez rassembler quelques outils et matériels courants. Consultez toujours votre code de construction local pour le matériel approprié.

- Lunettes de sécurité
- Tournevis
- Clous-vis M4 x 4 **2**
- Vis ST5 x 12 **3**



ATTENTION : Utilisez toujours les vis appropriées pour fixer le chargeur au support de rail pour chargeur DeWALT. Utiliser des vis inappropriées réduit la force de maintien nécessaire pour une installation correcte, avec le risque de dommages corporels ou matériels.

Installation DeWALT Chargeurs de bloc-piles DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 (Fig. A - F)

Outillage et matériel nécessaires

- Un clou-vis M4 x 4 **2**
- Deux vis ST5 x 12 **3**
- Tournevis

Installation

1. Placez le chargeur de bloc-piles DeWALT **8** avec le côté charge en bas. Vérifiez la dimension d'écartement **9** des deux trous de serrure **10** du boîtier inférieur comme illustré dans la Fig. B.
2. Selon la dimension d'écartement, vissez un clou-vis M4 x 4 **2** dans le trou de vis correspondant **11** et serrez à 13 in-lb. Ne serrez pas excessivement.

REMARQUE : Le trou de vis **11** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné aux chargeurs suivants : DCB115, DCB112 et DCB1104 avec un écartement de trou de serrure de 114 mm (4,5 po).

REMARQUE : Le trou de vis **12** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné aux chargeurs suivants : DCB118 et DCB1106 avec un écartement de trou de serrure de 133 mm (5,25 po).

REMARQUE : Le trou de vis **13** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné au chargeur DCB1112 avec un écartement de trou de serrure de 162 mm (6-3/8 po).

3. Glissez le chargeur vers le bas pour engager les trous de serrure **10** avec deux clous à crochet **5** comme illustré dans la Fig. D.
 4. Insérez le bouchon en plastique **6** dans le trou de vis inférieur correspondant **14** du chargeur, depuis l'arrière support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT.
 5. Le repère triangulaire **7** du bouchon en plastique **6** s'aligne avec la fente **15** lorsque le bouchon en plastique **6** est inséré dans le trou de vis **14** comme illustré dans la Fig. E et la Fig. F.
- REMARQUE :** Le trou de vis **14** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné aux chargeurs suivants : DCB115, DCB112 et DCB1104.
- REMARQUE :** Le trou de vis **18** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné aux chargeurs suivants : DCB118 et DCB1106.
- REMARQUE :** Le trou de vis **19** sur le support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT est destiné au chargeur DCB1112.
6. Vissez une vis ST5 x 12 **3** dans chaque bouchon en plastique **6** comme illustré dans la Fig. E.

Installation DeWALT Chargeur de Bloc-piles DCB1102 (Fig. G - I)

Outillage et matériel nécessaires

- Trois clous-vis M4 x 4 **2**
- Deux vis ST5 x 12 **3**
- Tournevis

Installation

1. Vissez un clou-vis M4 x 4 **2** dans chaque trou de vis **20** comme illustré dans la Fig. G et serrez à 13 in-lb. Ne serrez pas excessivement.
2. Glissez le chargeur vers le bas pour engager les trous de serrure **10** avec deux clous à crochet **5** comme illustré dans la Fig. H.
3. Insérez le bouchon en plastique **6** dans le trou correspondant **21** depuis l'arrière du support de rail pour chargeur de bloc-piles DeWALT.
4. Le repère triangulaire **7** du bouchon en plastique **6** s'aligne avec la fente **15** lorsque le bouchon en plastique **6** est inséré dans le trou **21** comme illustré dans la Fig. F.
5. Vissez une vis ST5 x 12 **3** dans chaque bouchon en plastique **6** comme illustré dans la Fig. I.

ENTRETIEN

Votre outil électrique DeWALT a été conçu pour fonctionner sur une longue période avec un minimum d'entretien. Un fonctionnement satisfaisant et continu dépend d'un entretien approprié et d'un nettoyage régulier.

Nettoyage



AVERTISSEMENT : Ne jamais utiliser de solvant ou d'autres produits chimiques forts pour le nettoyage des pièces non métalliques de l'outil. Ces produits chimiques peuvent affaiblir les matériaux plastiques des pièces. Utilisez un linge trempé seulement dans de

l'eau et du savon doux. N'immergez jamais une partie quelconque du produit dans un liquide.

Accessoires



AVERTISSEMENT : Les accessoires autres que ceux proposés par DEWALT, n'ont pas été testés avec ce produit, utiliser de tels accessoires avec cet outil peut être dangereux. Pour réduire les risques de blessures, seuls les accessoires recommandés par DEWALT doivent être utilisés avec ce produit.

Les accessoires recommandés pour utilisation avec votre produit sont disponibles à un coût supplémentaire chez votre détaillant local ou dans un centre de services autorisé.

Si vous avez besoin d'aide pour trouver un accessoire, veuillez contacter DEWALT appelez le **1-800-4-DEWALT (1-800-433-9258)** ou consultez notre site web :

www.dewalt.com

Réparations

Les DWST82821 et ne sont pas réparables.

Enregistrez-vous en ligne

Nous vous remercions de votre achat. Enregistrez votre produit maintenant pour :

- **SERVICE DE GARANTIE :** l'enregistrement de votre produit en ligne vous aide à obtenir un service de garantie efficace au cas où vous auriez un problème avec votre produit.
- **CONFIRMATION DE PROPRIÉTÉ :** en cas de pertes liées aux assurances telles qu'un incendie, une inondation ou un vol, votre enregistrement de propriété servira de preuve de votre achat.
- **POUR VOTRE SÉCURITÉ :** l'enregistrement de votre produit nous permet de vous contacter dans le cas peu probable d'une notification de sécurité requise selon le Federal Consumer Safety Act.
- Inscrivez-vous en ligne sur **www.dewalt.com**.

Garantie complète à vie

Pour les conditions de la garantie, consultez le site **<https://www.dewalt.com/support/warranty>**.

Pour demander une copie écrite des conditions de la garantie, contactez : Service à la clientèle chez DEWALT Industrial Tool Co., 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286 ou appelez le 1-800-4-DEWALT (**1-800-433-9258**).

AMÉRIQUE LATINE : La présente garantie ne s'applique pas aux produits vendus en Amérique latine. Pour les produits vendus en Amérique latine, consultez les renseignements sur la garantie particulière au pays comprise dans l'emballage, appelez l'entreprise locale ou consultez le site Web pour les renseignements complets sur la garantie.

REMPLACEMENT DES ÉTIQUETTES D'AVERTISSEMENT

GRATUIT : Si vos étiquettes d'avertissement deviennent illisibles ou sont manquantes, appelez au 1-800-4-DEWALT (**1-800-433-9258**) pour un remplacement gratuit



ADVERTENCIA: Lea todas las advertencias de seguridad e instrucciones. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.



ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones, lea el manual de instrucciones.

Uso pretendido

El DWST82821 está diseñado para aplicaciones profesionales de montaje de cargadores de pared.

NO permita que niños estén en contacto con este sistema. Se requiere supervisión cuando operadores sin experiencia operen este sistema.

Definiciones: Símbolos y Palabras de

Alerta de Seguridad

Las siguientes definiciones describen el nivel de gravedad de cada palabra de advertencia. Lea el manual de la herramienta eléctrica y preste atención a estos símbolos.



PELIGRO: Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, **provocará la muerte o lesiones graves.**



ADVERTENCIA: Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, **podría provocar la muerte o lesiones graves.**



ATENCIÓN: Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, **posiblemente provocará lesiones leves o moderadas.**



AVISO: Se refiere a una práctica **no relacionada a lesiones corporales** que de no evitarse **puede** resultar en **daños a la propiedad.**

(Utilizado sin palabras) Indica un mensaje de seguridad relacionado.

REGLAS DE SEGURIDAD GENERALES PARA MONTAJE EN RIEL DE CARGADOR DE BATERÍA



ADVERTENCIA: NO altere o modifique este producto a partir de su diseño o función originales sin la aprobación de DEWALT. Además de la longitud de corte para adaptar. Daños personales y/o daños a la propiedad pueden ser el resultado de modificaciones no autorizadas.



ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones personales, no use un montaje de riel de cargador de batería DEWALT dañado. Un montaje de riel de cargador de batería DEWALT dañado no soportará el peso del cargador de batería y la batería.



ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones personales, asegure que el cargador de batería esté montado en el montaje de riel de cargador DEWALT firmemente antes de usarlo.

1. Asegúrese de desconectar el cable de energía del cargador de batería antes de montar el cargador en el montaje de riel DEWALT del cargador.

2. NO exceda el peso máximo del producto, incluyendo el cargador de batería y la batería. Consulte Capacidad de peso montado para información adicional.
3. Sólo monte cargadores compatibles en el montaje de riel DEWALT de cargador de batería.

Información de seguridad adicional



ADVERTENCIA: Nunca modifique este producto. Podría resultar en daño o lesiones personales.



ADVERTENCIA: SIEMPRE use gafas de seguridad. Las gafas de uso diario NO son gafas de seguridad. También use una careta o máscara de polvo si la operación de corte produce polvo. SIEMPRE USE EQUIPO DE SEGURIDAD CERTIFICADO:

- Protección para los ojos ANSI Z87.1 (CAN/CSA Z94.3),
- Protección auditiva ANSI S12.6 (S3.19),
- Protección respiratoria NIOSH/OSHA/MSHA.



ADVERTENCIA: Algún polvo creado por lijado, aserrado, pulido, perforación eléctricos y otras actividades de construcción contienen químicos conocidos por el Estado de California como causantes de cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Algunos ejemplos de estos químicos son:

- plomo a partir de pinturas a base de plomo,
- sílice cristalino de ladrillos y cemento y otros productos de mampostería, y
- arsénico y cromo a partir de madera tratada químicamente.

Su riesgo a partir de estas exposiciones varía, dependiendo de qué tan a menudo realice este tipo de trabajo. Para reducir su exposición a estos químicos: trabaje en un área bien ventilada, y trabaje con equipo de seguridad aprobado, tal como máscaras de polvo que estén diseñadas específicamente para filtrar partículas microscópicas.

- Use ropa de protección y lave las áreas expuestas con agua y jabón. Permitir que el polvo entre en su boca, ojos, o que quede sobre la piel puede promover la absorción de químicos peligrosos. Dirija las partículas lejos de la cara y el cuerpo.
- Use la aspiradora de extracción de polvo adecuada para retirar la mayoría de polvo estático y transportado por aire. La falla en retirar el polvo estático y transportado por aire podría contaminar el ambiente de trabajo y presentar un riesgo de salud mayor al operador y personas en las cercanías.

CAPACIDAD DE PESO MONTADO



PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de lesiones, no sobrecargue el montaje en riel de cargador de batería.

No monte más de 11 lbs (5 kg) al montaje de riel de cargador de batería DEWALT.

COMPATIBILIDAD DE CARGADOR DE BATERÍA

El montaje en riel de cargador de batería DEWALT es compatible con los cargadores de batería DEWALT siguientes:

DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 y DCB1102.

Ensamble

Herramientas y hardware requeridos

Necesitará reunir algunas herramientas y hardware comunes. Siempre consulte el código de construcción local para obtener el hardware adecuado.

- Gafas de seguridad
- Destornillador
- Tornillos de clavo M4 x 4 **2**
- Tornillos ST5 x 12 **3**



PRECAUCIÓN: Siempre use los tornillos correctos para sujetar el cargador al montaje de riel de cargador DeWALT. Usar los tornillos incorrectos reducirá la fuerza de sujeción requerida para la instalación adecuada resultando posiblemente en lesiones personales o daño a la propiedad.

Montaje DeWALT Cargadores de batería DCB115, DCB112, DCB1104, DCB118, DCB1106, DCB1112 (Fig. A—F)

Herramientas y hardware requeridos

- Un tornillo de clavo M4 x 4 **2**
- Dos tornillos ST5 x 12 **3**
- Destornillador

Montaje

1. Coloque el cargador de batería DeWALT **8** cargando al revés. Verifique la dimensión del tramo **9** de dos cerraduras **10** en el alojamiento inferior como se muestra en la Fig. B.
2. De acuerdo con la dimensión del tramo, atornille un tornillo de clavo M4 x 4 **2** en el orificio del tornillo correspondiente **11** y apriételo a 13 pulg.-lb. No apriete demasiado.

NOTA: El orificio de tornillo **11** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para los siguientes cargadores; DCB115, DCB112, y DCB1104 con un intervalo de cerradura de 4.5" (114 mm).

NOTA: El orificio de tornillo **12** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para los siguientes cargadores; DCB118 y DCB1106 con un intervalo de cerradura de 5.25" (133 mm).

NOTA: El orificio de tornillo **13** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para el cargador DCB1112 con intervalo de cerradura de 6-3/8" (162 mm).
3. Deslice el cargador hacia abajo y conecte las cerraduras **10** con dos ganchos para clavos **5** como se muestra en la Fig. D.
4. Inserte el tapón de plástico **6** en el orificio de tornillo inferior correspondiente **14** del cargador desde la parte trasera del montaje de riel de cargador de batería DeWALT.
5. La marca de triángulo **7** del tapón de plástico **6** se alinea con la ranura **15** cuando el tapón de plástico **6** se inserta en el orificio de tornillo **14** como se muestra en

la Fig. E y Fig. F.

NOTA: El orificio de tornillo **14** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para los siguientes cargadores; DCB115, DCB112, y DCB1104.

NOTA: El orificio de tornillo **18** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para los siguientes cargadores; DCB118 y DCB1106.

NOTA: El orificio de tornillo **19** en el montaje de riel de cargador de batería DeWALT es para el cargador DCB1112.

6. Atornille un tornillo ST5 x 12 **3** en cada tapón de plástico **6** como se muestra en la Fig. E.

Montaje DeWALT Cargador de Batería DCB1102 (Fig. G—I)

Herramientas y hardware requeridos

- Tres tornillos de clavo M4 x 4 **2**
- Dos tornillos ST5 x 12 **3**
- Destornillador

Montaje

1. Atornille un tornillo de clavo M4 x 4 **2** en cada orificio de tornillo **20** como se muestra en la Fig. G y apriete a 13 pulg.-lb. No apriete en exceso.
2. Deslice el cargador hacia abajo y conecte las cerraduras **10** con dos ganchos para clavos **5** como se muestra en la Fig. H.
3. Inserte el tapón de plástico **6** en el orificio correspondiente **21** desde la parte trasera del montaje de riel de cargador de batería DeWALT.
4. La marca de triángulo **7** del tapón de plástico **6** se alinea con la ranura **15** cuando el tapón de plástico **6** se inserta en el orificio **21** como se muestra en la Fig. F.
5. Atornille un tornillo ST5 x 12 **3** en cada tapón de plástico **6** como se muestra en la Fig. I.

MANTENIMIENTO

Su DeWALT ha sido diseñado para funcionar durante un largo período de tiempo con un mínimo de mantenimiento. El funcionamiento continuo satisfactorio depende del cuidado adecuado y la limpieza regular.

Limpieza



ADVERTENCIA: Nunca use solventes u otros químicos fuertes para limpiar las partes no metálicas de la herramienta. Estos químicos pueden debilitar los materiales plásticos usados en estas partes. Use una tela humedecida únicamente con agua y jabón suave. Nunca sumerja ninguna parte del riel en ningún líquido.

Accesorios



ADVERTENCIA: Ya que los accesorios, diferentes a los ofrecidos por DeWALT, no se han probado con este producto, el uso de tales accesorios con este producto podría ser peligroso. Para reducir el riesgo de lesiones, se deben usar accesorios recomendados por DeWALT únicamente con este producto.

Los accesorios recomendados para uso con su producto están disponibles por un costo adicional a partir de su distribuidor local o centro de servicio autorizado. Si necesita asistencia para localizar cualquier accesorio, por favor póngase en contacto con DeWALT llame al **1-800-4-DeWALT (1-800-433-9258)** o visite nuestro sitio web: **www.dewalt.com**

Reparaciones

El DWST82821 y no pueden recibir servicio.

Registro en Línea

Gracias por su compra. Registre su producto ahora para:

- **SERVICIO EN GARANTÍA:** Si completa esta tarjeta, podrá obtener un servicio en garantía más eficiente, en caso de que exista un problema con su producto.
- **CONFIRMACIÓN DE PROPIEDAD:** En caso de una pérdida que cubra el seguro, como un incendio, una inundación o un robo, el registro de propiedad servirá como comprobante de compra.
- **PARA SU SEGURIDAD:** Si registra el producto, podremos comunicarnos con usted en el caso improbable que se deba enviar una notificación de seguridad conforme a la Federal Consumer Safety Act (Ley Federal de Seguridad de Productos para el Consumidor).
- Registro en línea en **www.dewalt.com**.

Garantía de por vida completa

Para los términos de garantía, visite **<https://www.dewalt.com/support/warranty>**.

Para solicitar una copia escrita de los términos de garantía, póngase en contacto con: Servicio al Cliente en DeWALT Industrial Tool Co., 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286 o llame al 1-800-4-DeWALT (**1-800-433-9258**).

AMÉRICA LATINA: Esta garantía no aplica a productos vendidos en América Latina. Para productos vendidos en América Latina, consulte la información de garantía específica contenida en el empaque, llame a la compañía local o consulte la página de Internet respecto a la información de garantía.

REEMPLAZO GRATUITO DE ETIQUETA DE GARANTÍA:

Si sus etiquetas de advertencia se vuelven ilegibles o faltan, llame al 1-800-4-DeWALT (**1-800-433-9258**) para un reemplazo gratuito

DEWALT Industrial Tool Co. 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286
Copyright © 2023

The following are trademarks for one or more DEWALT power tools: the yellow and black color scheme, the "D" shaped air intake grill, the array of pyramids on the handgrip, the kit box configuration, and the array of lozenge-shaped humps on the surface of the tool.